

3^E FESTIVAL INTERNATIONAL DE LA POÉSIE À PARIS

26 septembre
3 octobre 2009

Mixités - diversités
dialogue des cultures
et des civilisations

Programme

<http://www.poetesaparis.fr>

06 14 32 18 36

POÈTES À PARIS



« Je vous remercie de m'avoir informé de cette démarche que je trouve intéressante, comme toutes les initiatives en faveur de la création et de l'ouverture au monde. Je vous souhaite plein succès pour une forme d'expression qui a besoin d'être encouragée. »

François Fillon, Premier Ministre

« Le Festival de la Poésie à Paris s'installera pour la troisième année consécutive dans le 8^{ème} arrondissement et je m'en réjouis. Cette nouvelle édition permettra à un public, toujours plus large, d'engager au travers de la poésie une réflexion sur le monde qui nous entoure. Aussi, je souhaite au Festival de la Poésie à Paris et à son organisateur Yvan Tetelbom, tout le succès qu'ils méritent. »

François Lebel, Maire du 8^e arrondissement

« Ce festival autour des mixités, diversités, dialogue des cultures et des civilisations n'est pas un simple catalogue de festivités successives mais engage une réflexion sémantique à caractère social, culturel, intellectuel, philosophique sur l'état du monde, vers quelle destinée il se dirige, comment vivre ensemble par-delà nos égoïsmes, nos différences. »

Yvan Tetelbom

3^E FESTIVAL INTERNATIONAL DE LA POÉSIE À PARIS

26 SEPTEMBRE - 3 OCTOBRE 2009



Samedi 26 septembre

Mairie du 9^{ème} - 6 rue Drouot 75009 Paris.

17 h : Poètes à Paris, hôte de l'association Montmartre en Europe (festival lumières d'Europe), présente ses poètes internationaux dans le cadre de la semaine des cultures étrangères.

Dimanche 27 septembre

MPAA AUDITORIUM - 4 Rue Félibien 75006 Paris

14 h - 17 h 30 : POESIE MULTICULTURELLE

Plus de 60 poètes diront en toutes langues leurs émotions, sentiments, espoirs dans un esprit de dialogue des cultures et des civilisations, parmi lesquels Eric Sivry, Stéphane Bataillon, Nicole Barrière, Sylvestre Clancier, Francis Combes, Maurice Couquiaud, Jean-Luc Despax, Bruno Doucey, Azadée Nichapour, Matthias Vincenot.

18 h : AGNES SORAL EN TOUTES RIMES



Comédienne célébrée au théâtre, à la télévision, au cinéma (révélée dans *Tchao Pantin* de Claude Berri).

Elle dit des textes poétiques d'auteurs méconnus ou reconnus pris dans les thèmes de l'amour, de la mort, de

l'environnement, sur un ton grave ou décalé mais toujours authentique.

Lundi 28 septembre

Le Procope

13 rue Ancienne Comédie
75006 Paris

15 h - 17 h : CAFE LITTERAIRE au plus vieux café de Paris... Fondé en 1686 par Francesco Procopio dei Coltelli, des figures emblématiques comme Voltaire, Danton, Robespierre, Marat ou Benjamin Franklin fréquentaient ce lieu prestigieux.

1. Carte blanche à Alessandro d'Oriano : conférence de Marie Josée Strich, docteur ès-Lettres, professeur au cours de civilisation française de la Sorbonne sur "Anna de Noailles et l'Italie", entrecoupée d'une courte déclamation par les élèves du cours Cochet.



2. Giovanni Dotoli : UN ITALIEN PASSIONNÉ DE POESIE FRANÇAISE

Le professeur Giovanni Dotoli est un francophone et un francophile éminent, vice-président de l'Université de Bari, Grand prix de l'Académie française, officier de la Légion d'Honneur, essayiste et... poète de qualité. RIMBAUD UNIVERSEL L'Italie l'Orient.

Avec la participation de Laura Minnelli et Sylvano Gallon

Auberge St Séverin - 28 rue St Séverin 75006 Paris

20 h : LECTURE DE POEMES

Mardi 29 septembre

MPAA AUDITORIUM - 4 Rue Félibien 75006 Paris

19 h 30 : LEVON MINASSIAN et ses musiciens



Après une lecture de poèmes dits par Sibel Chulliat (Turquie) et Nazand Begikhani (Kurdistan d'Irak) Levon Minassian auteur de bandes originales désormais célèbres (*Mayrig*, *L'Odyssée de l'espèce*, *La terre vue du ciel*, *Va, vis et deviens*, *La passion du Christ*, *Amen*) fera chanter son doudouk, instrument traditionnel du peuple arménien et dont les secrets ne se transmettent qu'entre initiés.

Mercredi 30 septembre

Maison des associations - 23 rue Vernet 75008 Paris

14 h 30 : Conférence/lectures/rencontre autour de *La rivière échappée* avec Matthieu Brosseau, Dominique Quelen, François Rannou.

CERVANTES INSTITUT

7 rue Quentin Bauchart 75008 Paris

19 h : Manifestation organisée en collaboration avec l'Ambassade de Colombie



LA COLOMBIE DES POETES avec Bella Clara Ventura, Antonietta Villamil (accompagnée par Mark Lipman, musicien), et des poètes hispanisants : Ramiro

Oviédo (Equateur), Hector Cruz, Sylvia Tocco (Argentine), Carlos Henderson et Gloria Dásilva Espinoza (Pérou), Joao Sevivas

(Portugal) et Cayo Martin Franco (Espagne). Avec la participation exceptionnelle de Kim Ki Dong, poète coréen spécialiste de la poésie colombienne et latino américaine. Hyalmar Mottroti, accompagné à la guitare, interprétera des airs de Federico Garcia Lorca.



Septembre 2009

Jeudi 1^{er} Octobre

UN JOUR POLONAIS : « LA POESIE DES FEMMES POLONAISES »

11 h 30 : l'atelier du jour - 14 rue Ferdinand Fabre 75005 Paris

Vernissage en poèmes de l'exposition *LUXIA SZOSTAK* avec Zofia Beszczyska et des poètes polonais.



15 h : Bibliothèque polonaise (Ile St Louis)

6 quai d'Orléans 75004 Paris

Lecture d'*Ewa Lipska*

17 h : Bibliothèque Marguerite Audoux - 8 et 12 rue Portefoin 75003 Paris

Isabelle Macor Filarska présente et dit les poétesses Wislawa Szymborska - Halina Poswiatowska - Urszula Koziol - Ewa Lipska avec la présence d'*Ewa Lipska*.

20 h : La crypte de Polska - 1 place Maurice Barrès 75001 Paris

Repas littéraire polonais avec ouverture aux voix poétiques du monde.

Vendredi 2 Octobre

FÊTE DE LA POÉSIE NON STOP

11 h 30 : LANCEMENT à la Maison de la Bretagne

15 rue de l'Arrivée 75015 Paris

Espace BEAUJON - 208 rue du Faubourg Saint- Honoré 75008 Paris



Matin : Les poètes parlent aux collégiens. Stages-écriture de textes, poésie et chanson avec *Vanina Michel* et Roula Aita.

14 h - 19 h : Présentation de livres poétiques

14 h 30 : Présentation du court-métrage « *POETES POUR LA PAIX* » de Galya MILOVSKAYA.

15 h : Conférence d'Ada Aharoni (ISRAEL) « *vivre ensemble* » précédée du récital de poésie arabe d'Al Seidi Mohammed (IRAK).

16 h : Lecture du poète coréen Kim Ki Dong.

16 h 30 : Présentation du documentaire de Cécile Couraud sur les premières images tournées au Maroc, sur la problématique de l'eau et débat sur les exilés climatiques.

17 h : VERNISSAGE de l'EXPOSITION « *NOMADES* » par Brigitte CANO.

17 h 30 : La Bretagne des poètes : Lecture de poètes bretons ou ayant un lien avec la Bretagne, Emmanuelle Favier (chant), Gérard Cléry, Jean Laugier (dit par Matthias Vincenot), Gilles Plazy, Patrick Lannes, Ophélie Jaesans.



18 h 30 : Vanina Michel, Djilali Kadid, Sarah Lorient.

19 h 30 : *Mélaïne Favennec* et ses amis Louis Bertholom, Bruno Geneste.

21 h 30 : Scène ouverte aux poètes.

Samedi 3 Octobre

BIBLIOTHEQUE COURCELLES - 17 ter avenue Beaucour 75008 Paris

15 h - 17 h : Gilles Plazy et Yvan Tetelbom initient de jeunes enfants à la poésie sur le thème « *les oiseaux sont fragiles* ».

LE CLOITRE OUVERT DES DOMINICAINS

222 rue du Fg St Honoré 75008 Paris

Avec la collaboration de Stéphanie Guizol et l'agence Di Mezzo



18 h 30 : POEMES POUR FLORENCE

Lecture de poèmes et textes, témoignages écrits par *Florence Cassez* -détenue au Mexique- et ses amis. Lecture-soutien par les poètes du monde.



Rencontres expérimentales à l'église de la Madeleine
Foyer de la Madeleine, place de la Madeleine - 75008 Paris
11 h 30 / 12 h 30

Samedi 26 septembre

La jeune poésie avec Kévy Shako, Carine Cauty, Elodie Rodriguez, Théodolinde Wolf, Chloé Bressan.

Lundi 28 septembre

Dialogue en français entre Niculina Opréa (Roumanie) et Svante Svahnstrom (Suède).

Mardi 29 septembre

Poétesses originaires du Maghreb nées et vivant en France et poétesses nées ou issues du Maghreb avec Fadéla Chaim Allami, Monia Boulila, Louisa Adjouati, Amina Said, Joss Oletta.

Mercredi 30 septembre

La place de la multi-culturalité dans la littérature avec Kamel M'Rad (France Tunisie), Eric Shima (Burundi) et Alexandre Ramsay (France Russie).

Samedi 3 octobre

Les poètes de la francophonie avec Jean-Claude Awono.

Fondateur et directeur artistique : Yvan Tetelbom : 06 14 32 18 36
yvan.tetelbom@wanadoo.fr
Siège social : 13, rue de Turin - 75008 Paris
Webmaster : Christian Weiss : 06 23 28 11 83
Site du festival : <http://www.poetesaparis.fr>
Assistante : Chloé Bressan 06 50 63 05 59
Informations Mairie du 8^e : 01 44 90 76 98
Réservations : billetreduc.com ou s'il y a lieu avec MPAA au 01 46 34 68 58
ou 06 14 32 18 36 ou sur place ½ h avant chaque rencontre

Participation aux frais :

- La Madeleine : entrée gratuite
- Le Procope : entrée + boissons (10 €)
- Agnès Soral (10 € / TR : 5 € / - de 18 ans : entrée libre)
- Poésie multiculturelle (entrée libre)
- Auberge St-Séverin (repas 10 € minimum),
- Levon Minassian (10 € / TR : 5 € / - de 18 ans : entrée libre)
- Restaurant La crypte de polska (repas 25 € hors boissons)
- Fête de la poésie non-stop le vendredi 2 octobre (15 € / TR : 9 €)
- Autres rencontres, dans la limite des places disponibles : entrée libre.

CARTE-PASS POUR TOUT LE FESTIVAL : 50 €

